## DECLARATION by APPLICANT: MINITED THE WHITE THE

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं चांपणा करता हूँ कि इस प्रक्रम में दिये गये सभी विकास मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं साती है। यदि कोई विचरण एवं कथन असल्य पाया जाता है तो मेरी महायत निरस्त की का सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका जाठनोत्तन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य को पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में भग गया है।
- मैं पुष्ट करता है कि जिस सहाजता हेतु यह प्रार्थना की गई है, इस राशि का आंतिक या गकत हिस्सा किसी अन्य श्रांत/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो तिस्य है और न ही पविष्य में तुँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT ( audies and sept)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रथम पर अपने इस्ताक्षर या अपने की साम सरावकर, मैं (आयेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाइदेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा याम, पता, फोटी और वो विवरण इस प्रथम में बीविक है, इसे "कोशिका" एवम् न्यासी, रान, पायनप्रणा दूसरे उर्दश्य से जुडी गतिविधियों और उपलब्धियों के तिये किसी भी प्रसार सम्बर्ध से प्रसार करने में तिए अधिकृत है। मेरे प्रयक्ष का विवरण मेरे इसाज के पहले या बाद में करने के तिए "कोशिका पाउटेंसन" व अगारी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पात, फोटो और विवास को कि महायता के उद्देश्यों से प्रचित है मुझे मनत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोहिका" एवम् उनके न्यांसियों का निर्णय अतिम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेरक के हरताचार या अंपूर्व का निशान

Rtalpt

AGREEMENT by HOSPITAL (BETSHE DO -CO

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility.

हमारे अधिकृत, इस्तावरों को ओर से मामारे/रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से मितिय सहायत हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (इस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्थीकर करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न ही मिलिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या फिसी अन्य स्थीत से उच्छ संगी/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि इमने "कोशिका फाउन्डेशन" से सिफारिश विनीत उपल के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदर हेतु कि है। मित्र "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदर हेतु कि है। मित्र "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा स्थिति आशिकासकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य मन्तायन से सहायता तेने का आधिकार सुरक्तित रखता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदर उपल सेगी/मामले हेतू किसी गैर सरकारी सीच्या या किसी अन्य सामान से सहायता तेने का आधिकार सुरक्तित रखता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदर उपल सेगी/मामले हेतू किसी गैर सरकारी सीच्या या किसी अन्य सामान से नहीं लेकालोगी।

2. "कॉरिका फाउन्टेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी यर इस्पताल हाए दो गई सलाह या किये गये उपयाध्यक्तिया का चुनाव तेगी एवं इस्पताल को बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्टेशन" हाट किसी प्रकार का कोई दक्षाव नहीं इसलाल में एंगी के इल्हाब सुरक्षा और आने को की सारी किस्मेदारी ऐंगी एवं इस्पताल की होगी और "कोशिका या किस्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

Pate of Surgery
आपरेशन को लिए संस्तृति

Dr. Wasav Deep
MB.B.S.M.S

UParts की की स्थाप के हस्ताका के स्थाप के प्राप्त के स्थाप के स्थाप के प्राप्त के स्थाप के स्थाप के स्थाप के प्राप्त के स्थाप के

SIGNATURE OF TRUSTEE 1
SIGNATURE OF TRUSTEE 2
FRIENT 1
SIGNATURE OF TRUSTEE 2
FRIENT 2

in the matter.